



## 安全理事会

第七十六年

临时逐字记录

## 第八九二四次会议

2021年12月10日星期五上午10时举行

纽约

主席:	奥斯曼先生 .....	(尼日尔)
	中国 .....	戴兵先生
	爱沙尼亚 .....	于尔根松先生
	法国 .....	布罗德赫斯特·埃斯蒂瓦尔夫人
	印度 .....	马图尔先生
	爱尔兰 .....	伯恩·内森女士
	肯尼亚 .....	基马尼先生
	墨西哥 .....	戈麦斯-罗夫莱多·韦尔杜兹科先生
	挪威 .....	尤尔女士
	俄罗斯联邦 .....	叶夫斯季格聂耶娃女士
	圣文森特和格林纳丁斯 .....	德松女士
	突尼斯 .....	拉德卜先生
	大不列颠及北爱尔兰联合王国 .....	卡里乌基先生
	美利坚合众国 .....	米尔斯先生
	越南 .....	范先生

## 议程项目

秘书长关于苏丹和南苏丹的报告

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(U-0506) (verbatimrecords@un.org)。更正后的记录将以电子文本方式在联合国正式文件系统(<http://documents.un.org>)上重发。

21-38645 (C)



无障碍文件

请回收



上午10时开会。

## 通过议程

议程通过。

## 秘书长关于苏丹和南苏丹的报告

**主席**（以法语发言）：根据安理会暂行议事规则第37条，我邀请苏丹代表参加本次会议。

安全理事会现在开始审议其议程上的项目。

在本次会议上，安全理事会将听取爱沙尼亚常驻代表斯文·于尔根松大使以安全理事会关于苏丹的第1591（2005）号决议所设委员会主席的身份所作的通报。

我现在请于尔根松大使发言。

**于尔根松先生**（爱沙尼亚）（以英语发言）：根据第1591（2005）号决议第3（a）（四）段，我谨向安全理事会通报安全理事会关于苏丹的第1591（2005）号决议所设委员会从9月15日至今的工作。

在本报告所述期间，委员会收到了苏丹问题专家小组的第二次季度报告。专家小组向我们提供了有关《朱巴和平协议》执行情况、区域动态、该区域武装团体状况、族群暴力和人道主义局势的最新信息。我谨提请安理会注意小组报告中的以下内容。

专家小组报告说，签署《朱巴和平协议》的各运动参与了达尔富尔和喀土穆的权力分享，但该协议其他条款的执行工作被推迟。同时，未签署《朱巴和平协议》的运动，主要是苏丹解放军/阿卜杜勒·瓦希德派，未响应加入该协议的呼吁。

专家小组注意到，虽然该国局势仍然不利于达尔富尔和平进程，但区域动态大体上依然是有利的。例如，乍得-苏丹联合部队继续在两国边界沿线开展行动，促进了达尔富尔的稳定；国家和国际行

为体普遍同意外国部队——包括来自达尔富尔的部队——撤出利比亚。

达尔富尔安全局势依然脆弱。苏丹政府的保护平民举措尚未取得积极进展。

最后，鉴于今天是我最后一次以1591委员会主席的身份向安全理事会作通报，我谨从个人角度讲几句，以此来结束我的发言。我谨感谢委员会所有成员过去两年来不懈地开展工作。我们共同努力，为提高委员会工作效力和透明度采取了一些微小但却重要的步骤。例如，我们一起设法更新了受制裁个人名单，向安理会所作的季度通报因此变得更具实质性，而且我们还设法加强了与苏丹过渡当局的合作，这一点或许至为重要。我还谨感谢秘书处在过去两年中提供各种技术支持。

我将传授所吸取的经验教训，并祝候任主席好运。我希望候任主席能很快访问苏丹。我谨鼓励我的继任者酌情与其他附属机构一起开展外联活动。我相信，1591委员会将继续致力于同苏丹和所有相关利益攸关方一道做出努力，在达尔富尔实现和平。

**主席**（以法语发言）：我感谢于尔根松大使的通报。

我现在请苏丹代表发言。

**巴希先生**（苏丹）（以阿拉伯语发言）：主席先生，首先，我谨祝贺你担任12月份安全理事会主席。我相信，你将娴熟又干练地主持安理会的工作。我还要感谢墨西哥出色地主持安理会上个月的工作。我也感谢安全理事会第1591（2005）号决议所设委员会主席就制裁委员会工作季度报告所作的通报。我祝愿他和他的继任者一切顺利。

过去几年来，苏丹一再强调其对根据第1591（2005）号决议及其后各项决议对我国实施的惩罚性措施的一贯立场。我们的立场是，与实施制裁的那一年，即2005年相比，制裁已不再符合今天达尔富尔当地的现实。

制裁委员会主席一直在重复一句令人鼓舞的话，他说，制裁的目的不是为了惩罚苏丹，而是鼓励实现和平与稳定。事实上，这些制裁除了损害我国的声誉和限制旨在堵塞安全漏洞的部队行动之外，没有起到任何作用。我们刚才听到主席在结束任期之际再次表示，他鼓励他的继任者开展宣传活动，就制裁制度作出说明。这是明确承认，在实施制裁16年后，制裁仍然造成混乱，并严重损害苏丹的声誉，因此必须立即取消。

终止根据第1591（2005）号决议和相关决议实施的措施，将使苏丹当局能够重建安全部队和执法机构的能力，在达尔富尔和辽阔的边境地区各处维持并巩固和平。有组织犯罪集团有时在边境地区走私人员和武器并从事其他跨国犯罪活动。取消这些措施将加强苏丹的能力，使其成为一个境内和平并与区域邻国和平相处的国家。

同样令人失望的是，安全理事会先前同意制定可据以审查这些惩罚措施的基准。但是，我们感到非常关切的是，安理会迄今未能确定这些基准，因为突然停止了关于这个问题的讨论。这导致这些制裁无限期存在下去，这种情况是不可接受的。我们之前确认过，我们准备与秘书处和安全理事会成员进行协商，商定适用和可衡量的基准，包括为秘书处小组访问苏丹提供了便利，该小组在苏丹会见了我国相关官员。

我国做这一切都是基于积极参与和诚意，尽管我们知道安全理事会之前在没有指标、基准或任何先决条件的情况下解除过对其他国家的制裁。在这方面，苏丹要求安全理事会立即结束制裁，因为制裁毫无用处，也毫无道理可言。

上午10时10分散会。